



CADOLZBURG INFO

Lokalmagazin für Cadolzburg und die Region

Mit den amtlichen Mitteilungen des Marktes Cadolzburg

Buntes Faschingstreiben sorgte für närrische Begeisterung

Faschingsballer der Kärwaburschen und -madli: Die Kärwaburschen und -madli Cadolzburg luden wieder Faschingsfans am 7. Februar in den Saal des Keglerheimes ein. Die Eintrittskarten bei der Vorverkaufsstation Tankstelle Schöner waren innerhalb kürzester Zeit vergriffen, was die Lust der Cadolzburger auf den Fasching widerspiegelte. Der Saal wurde zuvor von den Kär-

Uhr heizte die Band „Die Partykracher“ den Feiernden ein. Schon ab dem ersten Lied war die Tanzfläche durch Jung und Alt gefüllt. Die Band sowie die tollen Verkleidungen sorgten für eine ausgelassene Stimmung. Auch die drei besten Kostüme wurden prämiert. Die Gewinner konnten sich über Bargutscheine freuen. Somit war die zweite Auflage des Sporcher Faschingsballs ein voller



waburschen und -madli mit viel Fleiß dekoriert und die Kühlschränke wurden prall gefüllt, damit die Besucher anschließend nicht auf dem Trockenen saßen. Ab 19.00 Uhr waren die Tore für die verkleideten Gäste geöffnet und ab 20.00

Erfolg, sodass sich dieser fest im Cadolzburger Veranstaltungsreigen etablierte. Der Termin fürs nächste Jahr steht auch schon fest, bitte vormerken: **Samstag, 30. Januar 2027.** Wir freuen uns auf euch!
Text und Bild: Alex Egerer

Kinderfasching bei den Keglern: (EB) Einer der Höhepunkte der diesjährigen Faschingssaison war wieder einmal der Kinderfasching im Keglerheim. Dieses Jahr zudem auch noch am Faschingssonntag. Für den musikalischen Rahmen sorgten die Starlet Combo mit Bernd und Tina. Es ist halt eine Tradition schon von je her, dass man mit seinen (Enkel-)Kindern zu Fasching „bei die Kegler“ ist, so Vorstand Manfred Strachota. Er und sein Team haben den Saal wieder

Ammerndorf, der TSA Seukonia. Bis man sich versah, war der Nachmittag auch schon wieder fast vorüber. Für Speis' und Trank der Gäste war durch Zusammenhilfe der Veranstalter und der weiteren Helferinnen und Helfer gesorgt. Es war wieder eine rundum gelungene Faschingsfeier.



mit vielen weiteren helfenden Händen zur Hochburg dekoriert. Mit ihnen wurde von 14.00 bis 17.00 Uhr so richtig auf den Putz gehauen. Es wurde getanzt, gelacht „und die Hände zum Himmel“ gereckt. Man holte „das Lasso raus“ und spielte „Cowboy und Indianer“. Gegen 15 Uhr hieß es dann „Besen raus, weg mit Konfetti und Luftschlangen, etz kommen die Bienchen und die Holundergarde“ der Tanzsportabteilung für Karnevalistische Tänze aus

Kinderfasching in Seukendorf: (EB) Zu früherer Zeit damals war (Kinder-) Fasching eine einfache Sache. Man war Cowboy oder Indianer. Vielleicht mal ein Seeräuber. Und die Mädchen gingen als Prinzessin. Heute ist es mit einem Hut und einer Spielzeugpistole nicht mehr getan. Da sind die Kostüme vielseitiger. Man geht als Super Mario, als Spiderman, Superman, trägt eine Polizeiuniform. Biene Maja und Cleopatra sind da schon Aus-



nahmen. Ganz toll wird es, wenn man gar als Na'vi aus dem Film „Avatar“ geht. Farbenfroh und lebhaft war es wieder zu in der Sporthalle Seukendorf. Am 8. Februar fand dort der diesjährige Kinderfasching statt. Wie auch in den Jahren zuvor, war die Veranstaltung wieder gut besucht. Neben einer Kostümpremierung gab es verschiedenerlei Unterhaltungsmöglichkeiten für Groß und Klein. Maja mit einer Büttensrede, einer Polonaise und einem vielseitigen Programm, das keine Langeweile aufkommen ließ. Für den musikalischen Rahmen sorgte DJ Mister D. Bevor die Show zu Ende ging, waren alle noch motiviert genug, im Gaudiwurm durch die Halle zu marschieren.



QR-Code scannen und schon vorab lesen! www.medieneckert.de/cadinfo

Jahresrückblick des Seniorenbeirats Cadolzburg

CADOLZBURG Das Jahr 2025 startete für den Seniorenbeirat Cadolzburg mit Neuwahlen in der Vorstandschafft, die sich nun wie folgt zusammen-

setzt: 1. Vorsitzender: Alfred Kotzenbauer, Stellvertretender Vorsitzender: Armin Nitschke, 1. Schriftführer: Jochen Paschedag, Stellvertretende Schriftführerin: Ulrike Brenner, 1. Beisitzerin: Maria Roth, 2. Beisitzerin: Gudrun Weißmann. Im Laufe des Jahres 2025 verließen zwei Mitglieder aus persönlichen Gründen den Seniorenbeirat, der nun aus 17 Mitgliedern besteht. **Schwerpunktt Themen 2025: Einsamkeit im Alter:** Nach wie vor sind wir unter dem Motto „Gemeinsam ist man weniger allein“ bemüht, mit unseren vielfältigen Angeboten Wege aus der Einsamkeit zu zeigen. So haben im Jahr 2025 die Mitglieder des Seniorenbeirats 294 Veranstaltungen geplant, vorbereitet und durchgeführt. Die Themen reichen von Sport über Kultur und Freizeitgestaltung bis zur Mitarbeit in Arbeitsgruppen. Neu hinzu kam im Januar 2025 „Bewegung und Begegnung bei Musik“, abgelöst im Herbst von „Erlebnistanz – die etwas andere Art zu tanzen in Cadolzburg“. Für dieses Angebot haben sich so viele Menschen begeistert, dass es 2026 nun wöchentlich und im großen Saal des Bürgerhauses

durchgeführt wird. Insgesamt nahmen knapp 3000 Personen an unseren Angeboten teil. (Mehr Details zu unseren Aktivitäten finden Sie auf www.seniorenbeirat-cadolzburg.de). **Erarbeitung von Vorschlägen zur seniorengerechten Gestaltung der „Neuen Mitte“ (ehemaliges Areal des Sägewerks Hofmann):** Es wurde ein Arbeitskreis „Seniorenfreundliche Gestaltung der neuen Ortsmitte“ gegründet, der sich damit befasst, was aus Sicht der Senioren bei der Planung dieses neuen Ortsteils zu berücksichtigen ist. Das Thema wird uns in den nächsten Jahren begleiten. Erste Kontakte zur Gemeinde sind geknüpft, wir werden an den ab 2026 stattfindenden Arbeitsgruppen teilnehmen. **Erarbeitung eines Leitbilds für den Seniorenbeirat Cadolzburg:** Im Herbst 2025 gründete sich eine Arbeitsgruppe zur Erstellung eines Leitbilds für den Seniorenbeirat. Die Aufgaben und Ziele des Gremiums sollen sowohl für die Mitglieder als auch für die interessierte Öffentlichkeit dargestellt werden. Im ersten Quartal 2026 wird der erarbeitete Entwurf dem Gesamtgremium vorgelegt und abgestimmt, danach erfolgt die Veröffentlichung.

wir ein Netzwerk an Helfern und Mittlern aufbauen, z.B. in Vereinen. Der Aufbau einer Nachbarschaftshilfe und eines Helferkreises ist in der Planung.

Bürgerbus Cadolzburg: Eine Initiative des Seniorenbeirats Cadolzburg und ein Erfolgsmodell seit 2018 ist der Bürgerbus Cadolzburg. 2025 wurden vom Bürgerbusteam 5970 Beförderungen gestemmt, rund 13% mehr als im Jahr 2024 und somit eine weitere Steigerung in der Nutzung des freiwilligen Angebots. Da der Bürgerbus an jedem Wochentag von Montag bis Freitag (außer an Feiertagen) im Einsatz ist, mussten für 249 Tage die Einsatzpläne erstellt werden. Seit Herbst 2025 hat unser Einsatzplaner nun Unterstützung für diese zeitraubende und anspruchsvolle Aufgabe gefunden. Für die nunmehr 18 Fahrer und fünf Fahrerinnen bedeutet die ansteigende Beförderungszahl natürlich eine Verdichtung der Fahrten innerhalb ihrer jeweiligen Schicht. Bisher kann das Pensum aber bewältigt werden und die Fahrgäste zeigen sich durchwegs dankbar für das kostenfreie Angebot und sind verständnisvoll, sollte eine Fahrt mal nicht so klappen wie geplant.

Unser Bürgerbus, ein Diesel-Kleinbus Marke Nissan, hat uns treu durch die letzten sieben Jahre kutschiert, hat aber inzwischen immer wieder kleine und auch größere Macken, der Reparaturbedarf nimmt zu. Von Seiten der 1. Bürgermeisterin Frau Höfler und des gesamten Gemeinderats wurde uns versichert, dass die Gemeinde am Angebot des Bürgerbusses auf alle Fälle festhalten will und dass eine Ersatzanschaffung, ein Elektro-Fahrzeug, für das Jahr 2027 geplant ist. Eine größere Ausschüttung der Bürgerstiftung Cadolzburg zugunsten des Bürgerbusses ist vorgesehen. Das freut uns sehr und wir nehmen dies als Anerkennung für unsere ehrenamtliche Arbeit.

Der Erhalt des Bürgerbusses kann mit einer Spende an die Bürgerstiftung Cadolzburg unterstützt werden. Kennwort: „Spende Bürgerbus Cadolzburg“, IBAN DE56 7625 0000 0009 9535 63.

Maria Roth für den Seniorenbeirat Cadolzburg



KARIN HACKER
Zeit zum Innehalten

NATURKOSMETIK & MASSAGEN
ENTDECKE WOHLBEFINDEN, ENTSPANNUNG UND MEHR ZEIT FÜR DICH

- Dr. Hauschka Kosmetik-Behandlung besonders wirkungsvoll und individuell
- Aromaöl - Massage
- Hot stone - Massage
- und vieles mehr...

Beratung und Verkauf für Naturkosmetik Pflege-Produkte



KARIN HACKER
Gierersberg 12a,
90556 Cadolzburg
T. 09103 2643
M. 0176 78128058
info@zeit-zum-innehalten.de

zeit-zum-innehalten.de

Feldner

Seit 1948

Stuck- und Wohnbau

FSW

GmbH

- Innen- u. Außenputz - Trockenputz
- Vollwärmeschutz - Gerüstbau
- Fassaden- u. Altbausanierung
- Malerarbeiten

90556 Cadolzburg

☎ 09103/403 fax 5624

Krugmann

Eigene Schlachtung und Produktion · Vesperspezialitäten

- Partyservice & Schulcatering

tägl. Mittagsmenü · Käsetheke · Feinkost-Salate

„Landleberwurst“
würzig mit Majoran
100g nur **1,39 €**

herzhaftes „Frühstücksfleisch“
im Geleemantel
100g nur **1,49 €**

„Schweinefilet“
vom Fränkischen Landschwein
100g nur **1,59 €**

Chefin's hausgemachter
„Nudelsalat“
100g nur **1,39 €**

Solange der Vorrat reicht · Änderungen vorbehalten



Krugmann

... mehr als Fleisch und Wurst!

Unsere attraktiven Angebote der Woche

vom **2. bis 7. März 2026**

„total regional“
Ob Schwein, Rind oder Kalb –
nur von Bauern der Region

Montag

Lasagne al forno

Dienstag

Krautwickel mit Stopfer

Mittwoch

Schlachtschüssel mit Kraut

Donnerstag

knusprige Schaufele mit Kloß

Freitag

gebackenes Fischfilet und Spare Ribs mit Kartoffelsalat

Hindenburgstraße 17 · Tel. 09103-796555 · Fax 715920 / Zum Wasserhaus 10 · Tel. 09103-713655 · Fax 713656

Immobilienwerte richtig weitergeben

SEUKENDORF (EB) In Deutschland verfügen 7 % der unter 35 jährigen über selbstgenutztes Wohneigentum. In der Altersgruppe zwischen 55 und 64 Jahren sind dies 56 %. 2023 gab es in Deutschland eine Hauseigentumsquote von 42 %. Und dann ist man alt und steht plötzlich vor dem



Problem, was mit diesem Immobilienvermögen einmal geschehen soll, wenn man nicht mehr ist. Vererben? Verschenken? Verkaufen? Die Antwort ist oft gar nicht so einfach oder lässt sich übers Knie brechen, wie man bei der Informationsveranstaltung im Gemeindehaus in Seukendorf erfahren konnte. Eingeladen vom zweiten Bürgermeister Dr. André Kraus, der im Hauptberuf selbst mit Immobilien handelt, und Pascal Beck vom Unternehmen Rockoffice GmbH aus Postbauer-Heng. Beide gaben sie anhand verschiedener Beispiele konkrete Möglichkeiten, wie Wohn- und Eigentumsimmobilien vernünftig an die nächsten Generationen weitergegeben werden können. Anhand unterschiedlicher Musterfälle wurde Grundsätzliches, aber ebenso Spezielles umrissen. Auch wurden von den Anwesenden im bis auf den letzten Platz besetzten Katharinensaal, zahlreiche tiefergehende Fragen gestellt, die in der überaus informativen Veranstaltung nur angerissen werden konnten. Schlussendlich wurde den Interessierten immer wieder nahe gelegt, sich bereits rechtzeitig vorher, bevor es zu einem Erbfall kommen wird und dann möglicherweise schon zu spät ist, mit dem Thema auseinander zusetzen. „Brechen Sie nichts übers Knie. Es geht schließlich um ein von Ihnen geschaffenes Lebenswerk.“ Hierzu erging daher auch der Rat, dies bereits im Vorfeld im stillen Kämmerchen einmal gedanklich durchzuspielen und Lösungen zu

überlegen, was später einmal mit der Immobilie passieren soll. „Es handelt sich schließlich um eine der wichtigsten Lebensentscheidungen. Nur bei Kenntnis der Gesamtsituation findet man den richtigen Weg.“ Konkret sollte man daher auch den Weg einschlagen, und sich zielgerichtet von einem Steuerberater oder beim Rechtsanwalt beraten lassen. Auch, um hinterher nicht selbst der „Gelackmeierte“ zu sein, der zu Schaden kommt und finanziellen Schaden nimmt. „Es geht schließlich um Ihr Vermögen um das, was sie sich ein Leben lang erarbeitet haben“, so Pascal Beck. „Eine pauschale Lösung gibt es nicht.“ Und alles natürlich notariell beglaubigen lassen. Dazu gehören auch die „Schlupflöcher und Hintertürchen“. Dass z. B. für alle Fälle die Möglichkeit mitaufgenommen wird, dass das Immobilienvermögen wieder auf einen selbst zurückfällt, sollte bei/mit den Erben Unvorhergesehenes passieren. Ein Streit ist schnell vom Zaun gebrochen. „Und dann hat man vorsorglich alles in trockene Tücher gepackt. Kinder und Schwiegerkinder beanspruchen die Wohnung/das Haus, haben es vielleicht auch schon (gedanklich) weiterveräußert, sitzt man ob seiner großzügigen Planung schnell selbst vor seiner eigenen Tür und hat das Nachsehen.“ Wie bereits bei der ähnlichen gut besuchten Veranstaltung in 2023 wurde auch dieses Mal wieder der Nerv getroffen. Die im Anschluss folgende Frage- und Diskussionsrunde zeigte einmal mehr, wie wichtig derartige Veranstaltungen für die Bevölkerung sind.

BESTATTUNGENBURGER

SEIT 1925 | FAMILIENGEFÜHRT | ECHT FRÄNKISCH

Vor 100 Jahren von unserem Großvater und Urgroßvater gegründet, 1998 von Johannes übernommen – heute gehen wir mit Luis den Weg weiter. Als modernes Unternehmen bleiben wir unseren Werten treu: persönlich, verlässlich und fest im Landkreis verwurzelt.

Luis und Johannes Bauer

Fürth - Schwabacher Str. 95 - Tel: 0911-7230390

CSU

ORTSVERBAND CADOLZBURG

WEIL WIR LIEBEN,

WO WIR LEBEN!

IHRE LISTE NR. 1
FÜR CADOLZBURG UND SEINE ORTSTEILE

KOMMUNALWAHL
8. MÄRZ

V.i.S.d.P.: CSU Ortsverband Cadolzburg, Ortsvorsitzender Daniel Nitschke, Bei den Pfalzweiesen 9, 90556 Cadolzburg, E-Mail: info@csu-cadolzburg.de
 Transparenzbekanntmachung n. TPA: Politische Werbung zur Kommunalwahl 2026 des CSU Ortsverbands Cadolzburg, abrufbar auf
www.csu.de/verbaende/ov/cadolzburg/transparenzbekanntmachung

Ihr Spezialist für Elektro-Hausgeräte

HÄNDEL

Hausgeräte Markus Mehl e.K.

BOSCH
Miele
SIEMENS
LIEBHERR
AEG
Constructa

Unsere Öffnungszeiten:

Mo. 9-17 Uhr

Di. 9-14 Uhr

Mi. 9-19 Uhr

Do.+Fr. 9-17 Uhr

Soldnerstr. 39 in 90766 Fürth
www.haendel-fuerth.de • Tel. 0911-777961

Malerfachbetrieb

Stadler

Innungs-
Meisterbetrieb
seit 1999

Fassadenrenovierungen · Wärmedämmverbundsysteme
exklusive Fassaden- und Wohnraumgestaltungen · Sanierungen

Stadler-Malerfachbetrieb.de · Stadler.Maler@gmail.com

Ihre Malermeister Jürgen und Christian Stadler
 beraten Sie gerne unverbindlich und kostenlos!
 Fürther Str. 44, 90556 Seukendorf, 0911-7566904

3

Fair einkaufen vor Ort

CADOLZBURG Der Frühling ist da, Ostern steht vor der Tür und vielerorts beginnt die Gartensaison. Eine gute Gelegenheit, unseren Laden im Gewerbegebiet



Am Farrnbach in Cadolzburg einmal neu zu entdecken. Zur Osterzeit bieten wir eine große Auswahl an bio- und fair gehandelten Osterartikeln: Schokoladen, kleine Geschenkkieken und Dekorationen, die mit Rücksicht auf Mensch und Umwelt hergestellt wurden. Sie eignen sich zum Verschenken – oder einfach, um sich selbst eine Freude zu machen. Auch für Garten und Balkon sind wir gut ausgestattet. Dazu gehören ökologisch und fair produzierte Gartenhandschuhe, Gartenschnur sowie der bewährte Kokoblock von GEPA, eine umweltfreundliche Alternative, die das Tragen von schweren Säcken erspart. 650 Gramm ergeben ca. 10 Liter Blumenerde. Praktische Produkte für alle, die nachhaltig gärtnern möchten. Darüber hinaus umfasst unser Sortiment mehr als 2.500 Artikel: Lebensmittel, Spielwaren, Kunsthandwerk, Accessoires und vieles mehr – alles aus fairem Handel und mit sorgfältiger Auswahl. Gerne zeigt Ihnen unser Team die ganze Vielfalt des fairen Handels!

Unser Laden versteht sich als Ort für bewusstes Einkaufen, kurze Wege und persönliche Begegnungen – direkt hier in Ihrer Marktgemeinde Cadolzburg. Öffnungszeiten: Dienstag von 9.00 bis 12.00 Uhr; Donnerstag von 9.00 bis 18.30 Uhr; Freitag von 14.00 bis 18.30 Uhr und Samstag von 10.00 bis 13.00 Uhr im Gewerbegebiet „Am Farrnbach 21“ in Cadolzburg.

Unser Laden versteht sich als Ort für bewusstes Einkaufen, kurze Wege und persönliche Begegnungen – direkt hier in Ihrer Marktgemeinde Cadolzburg. Öffnungszeiten: Dienstag von 9.00 bis 12.00 Uhr; Donnerstag von 9.00 bis 18.30 Uhr; Freitag von 14.00 bis 18.30 Uhr und Samstag von 10.00 bis 13.00 Uhr im Gewerbegebiet „Am Farrnbach 21“ in Cadolzburg.

Die Bürgermeisterin informiert

Liebe Bürgerinnen und Bürger des Marktes Cadolzburg, am 8. März 2026 finden die Kommunalwahlen statt. An diesem Tag werden der Gemeinderat unseres Marktes Cadolzburg sowie der Kreistag des Landkreises Fürth neu gewählt.



Diese Wahl betrifft uns unmittelbar.

Es geht um Entscheidungen hier bei uns vor Ort. Um Themen, die unseren Alltag prägen und die Zukunft unseres Marktes mitgestalten.

Der Marktgemeinderat entscheidet darüber, wie sich unser Markt Cadolzburg weiterentwickelt: Wie wir Wohnraum schaffen. Wie wir Kinderbetreuung und Schulen stärken. Wie wir Infrastruktur, Vereine und Ehrenamt unterstützen. Wie wir verantwortungsvoll mit unseren finanziellen Mitteln umgehen.

Auch der Kreistag trifft wichtige Entscheidungen für den gesamten Landkreis Fürth – etwa zu weiterführenden Schulen, Kreisstraßen, sozialen Aufgaben oder der Abfallwirtschaft. Viele dieser Themen betreffen uns ganz konkret. Kommunalpolitik lebt vom Engagement. Sie lebt vom Mitmachen. Und sie lebt davon, dass Bürgerinnen und Bürger ihr Wahlrecht

nutzen. Darum bitte ich Sie: Gehen Sie am 8. März 2026 wählen. Mit Ihrer Stimme entscheiden Sie mit.

Bitte informieren Sie sich rechtzeitig über Ihr Wahllokal oder nutzen Sie die Möglichkeit der Briefwahl, falls Sie am Wahltag verhindert sind. Alle wichtigen Hinweise finden Sie in Ihrer Wahlbenachrichtigung sowie in den Veröffentlichungen im Amtsblatt und auf unserer Internetseite.

Ich danke Ihnen für Ihre Beteiligung.

Sarah Höfler, 1. Bürgermeisterin

✂ Ausschneiden & keinen Termin verpassen!

Thema: **DEMENZ**

Pflegekurse für Angehörige

in Cadolzburg



In **12 aufeinander abgestimmten Modulen** erfahren Sie, wie Sie Ihre **Familienmitglieder mit Demenz** einfühlsam begleiten und unterstützen können.

- ✓ Vermittlung von Grundlagenwissen
- ✓ praktischen Fertigkeiten
- ✓ Handlungssicherheit für den Pflegealltag

Kostenfreie Anmeldung unter:

✉ info@g-adv.de
☎ 0911 70 100 790

Februar

24.02.26 **Grundlagen bei Demenz**

März

03.03.26 **Kommunikation bei Demenz**
10.03.26 **Beziehungsgestaltung bei Demenz**
17.03.26 **Sturzprophylaxe**
24.03.26 **Körperpflege – Grundlagen**
31.03.26 **Körperpflege – Praktischer Teil 2**

April

07.04.26 **Umgang mit Medikamenten**
14.04.26 **Förderung bei Harninkontinenz**
21.04.26 **Dekubitusprophylaxe**
28.04.26 **Ernährungsmanagement**

Mai

05.05.26 **Kontrakturenprophylaxe**
12.05.26 **Expertenstandard bei akuten und chronischen Wunden**

Dauer:
19-20.30 Uhr
Für Getränke ist gesorgt.

Kostenfreie Teilnahme an den Kursen.

Gemeinsam vernetzen & Unterstützung finden!

Die Kurse finden in unseren **Betreuungsstuben Cadolzburg**, Nürnberger Str. 5, 90556 Cadolzburg statt.

Die Kosten der Kurse werden durch die Krankenkassen vollständig getragen.



Betreuungsstuben



Betreuungsstuben
Cadolzburg
Nürnberger Str. 5
90556 Cadolzburg

Gesellschaft für ambulante
Demenzversorgung mbH

✉ info@g-adv.de
☎ 0911 - 70 100 790
🌐 g-adv.de



KONZERTABEND UNSERER MUSIKSCHULELEHRKRÄFTE SAMSTAG 14. MÄRZ 2026 18.30 UHR

Unsere Lehrkräfte präsentieren Beiträge von Klassik bis Jazz.

Veranstaltungs-Ort: Aula der Mittelschule Roßtal, Wilhelm-Löhe Str. 17, 90574 Roßtal

Einlass: 18 Uhr, Eintritt € 12,-, Erm. € 10,- (Kinder bis 14 Jahre)

Karten nur an der Abendkasse erhältlich.

Sing- und Musikschule südlicher Landkreis Fürth
Am Schloßberg 4 – 6 • 90574 Roßtal
Mo. – Do.: 9:00 – 12:00 Uhr und 14:00 – 16:00 Uhr
sms@rosstal.de • www.sms-landkreis-fuerth.de





Amtliche Bekanntmachungen des Marktes Cadolzburg

Ausgabe Nr. 4 · 28. Februar 2026



Aktiv im besten Alter

DER
SENIORENBEIRAT
CADOLZBURG

Die Veranstaltungen des Seniorenbeirats sind kostenfrei.
Spenden sind willkommen!

Lesecke in der Gemeindebücherei Cadolzburg Montag, 02.03.2026, 16:00 Uhr

Diesmal geht es u.a. um diese beiden Bücher:

David Finck: Der Schwindel

Felicitas Fuchs: Die Akte Schneeweiß

Bringen Sie gern Ihre Lieblingslektüre mit oder hören Sie einfach nur zu und holen sich Anregungen!

Filmnachmittag in der Haffnersgartenscheune Dienstag, 03.03.2026, 14:00 Uhr

Ein Spielfilm über eine ältere verwitwete Iranerin und deren Versuch, nochmal Liebesglück zu finden. Tragikomisch, rebellisch und voller Lebenslust!

☺ **Seniorentreff 60+ in der Haffnersgartenscheune**

Mit Kaffee und Kuchen, reden und lachen!

Mittwoch, 11.03.2026, 14:30 – 16:30 Uhr

Mittwoch, 25.03.2026, 14:30 – 16:30 Uhr

☺ **Spielnachmittag in der Haffnersgartenscheune**

Montag, 02.03.2026, 14:00 – 16:30 Uhr

Mittwoch, 18.03.2026, 15:00 – 17:30 Uhr

☺ **Kreatives Malen in der Haffnersgartenscheune**

Freitag, 06.03.2026, 10:00 – 12:00 Uhr

Freitag, 20.03.2026, 10:00 – 12:00 Uhr

☺ **Walking: Treffpunkt kath. Kirche St. Otto,
Pleikershofer Str. 12**

Jeden Montag um 9:00 Uhr

☺ **Erlebnistanz im Bürgerhaus,**

Hindenburgstr. 14, großer Saal, 3. OG

Die etwas andere Art zu tanzen in Cadolzburg!

Jeden Montag, 10:00 – 11:00 Uhr

☺ **Boccia / Boule, Bahn am Bronnamberger Weg**

Jeden Montag bei gutem Wetter ab 13:00 Uhr

☺ **Krafttraining für fitte Senioren in der
Haffnersgartenscheune**

Jeden Mittwoch 18:00 – 19:00 Uhr

☺ **Wandern – nächster Termin: Samstag, 28.02.2026**

Weitere Informationen auf unserer Webseite

**Veranstaltungen des Seniorenbeirats Cadolzburg in
Zusammenarbeit mit der Arbeitsgruppe Demenzfreundliche
Kommune und dem Quartiersmanagement Cadolzburg**

Handarbeitstreff in der Haffnersgartenscheune

Mittwoch, 04.03.2026, 14:00 -16:00 Uhr

**Arbeitskreis „Demenzfreundliche Kommune“ im
Bürgerhaus, kl. Bürgersaal 2. OG, Hindenburgstr. 14**

Dienstag, 10.03.2026, 9:00 – 11:00 Uhr

Erzählcafé in der Haffnersgartenscheune

Dienstag, 10.03.2026, 14:30 – 16:00 Uhr

Dienstag, 24.03.2026, 14:30 – 16:00 Uhr

Repair-Café in der Haffnersgartenscheune

Freitag, 13.03.2026, 17:00 – 19:00 Uhr

Stark im Kopf (Gedächtnstraining)

in der Haffnersgartenscheune

Dienstag, 17.03.2026, 14:00 – 15:30 Uhr

Kontakt und weitere Informationen:

info@seniorenbeirat-cadolzburg.de

www.seniorenbeirat-cadolzburg.de

DER
SENIORENBEIRAT
CADOLZBURG

Wichtiger Hinweis

Wegen der Ausarbeitung zur Ergebnisermittlung bzw. Abschlussarbeiten zu der am Sonntag, 08. März 2026 stattfindenden Kommunalwahl sind das **Wahlamt**, das **Einwohnermeldeamt**, **Renten und Soziales** sowie das **Standesamt** und die **Friedhofsverwaltung** am **Montag, den 09. März 2026 geschlossen!**

Vielen Dank für Ihr Verständnis.

Wahlleitung – Markt Cadolzburg

KOMM INS TEAM SPORCH!

Beim **Markt Cadolzburg** (ca. 11.500 Einwohner, Landkreis Fürth) ist folgende attraktive Stelle zu besetzen:

Gemeindewerke:
- **Fachkraft Wasserversorgung (m/w/d)**

Nähere Details findest Du auf der Homepage des Marktes unter www.cadolzburg.de (Jobs & Karriere).

**BÜRGERBUS CADOLZBURG
FÜR ALLE BÜRGERINNEN UND BÜRGER!**

DER
SENIORENBEIRAT
CADOLZBURG

Der Bürgerbus fährt für Sie von Montag bis Freitag,
08:30 – 17:00 Uhr.

Anmeldung Ihrer Fahrten unter **Tel. 09103 – 509 30**

- **Montag - Donnerstag** für den nächsten Tag
- **Freitag für Montag** jeweils bis 17:00 Uhr

Folgende Daten sind erforderlich:

- Ihr Name und Ihre Telefonnummer
- Abholort und Abholdatum mit Uhrzeit
- Ziel der Fahrt (ggf. mit Termin-Nennung)
- Rückfahrt mit Uhrzeit

Ihr Bürgerbus-Team

**Beratung für Versicherte der Deutschen
Rentenversicherung Bund und aller
Regionalen Versicherungsträger**

Auch in Ihrer Nähe:
Rentenanträge – Erwerbsminderungs- und
Hinterbliebenenrenten – Kontenklärungen – Beratungen
durch den ehrenamtlichen Versichertenberater der DRV Bund Berlin.
Für den gesamten Landkreis Fürth.

Mario Jahn aus 90556 Seukendorf
Informationen/Termine unter 0175 - 209 99 23
E-Mail: DRV-Berlin@web.de

.....21 Jahre.....
Dr. Hauschka Kosmetik-
Behandlungen u. Pflegeprodukte
 Innehalten Karin Hacker
Tel. 09103-2843
www.zeit-zum-innehalten.de

www.cadolzburg-gegen-rechtsextremismus.de
 Informationen und Kontakt

Höhenverstellbarer Schreibtisch
zu verkaufen. VHB. Abholung in
 Cadolzburg. Tel. 0176-23966626



www.energie-der-edelsteine.de
 Beratung, Gespräche, Verkauf

Gartenarbeiten aller Art
 Baum- u. Heckenschnitt • Pflaster-
 arbeiten • Schüttgutlieferungen
 Zaunmontage u. Reparatur
 Maschinenverleih
André Lorenz Dienstleistungen
Tel. 0176-66050429
www.anlo-dienstleistungen.de

IMMOBILIEN
Zweifamilienhaus, Großhabers-
dorf, 2 Wohnungen + Einliegerw.,
 Grundfläche ca. 205 m², Grund-
 stück ca. 695 m², BJ 1966, Doppel-
 garage, 510.000 Euro. Immobilien-
 und Projektentwicklung R. Gunkel,
 Tel. 0172-8247327

Kleinwohnhaus, 45m², 2-Zimmer,
 Küche, Bad, Garten in Cad. ab 01.05.
 zu vermieten. KM 510€, Garage
 40€, ca. 140€ NK, Tel. 0172-9997535

Von Cadolzburger zu Cadol-
 zburger: **Familie** mit 2 Erw., 2 Teen-
 agern und Hund **sucht Haus** mit
 Garten zur Miete im Raum Cadol-
 zburg. Kontakt: 0176-82309716

Gemütl. 3-Zi.-DG-Wohnung, 81m²,
in Deberndorf ab sofort zu vermie-
 ten. 650,- € + NK + Kautions. Bei In-
 teresse bitte Kontakt unter
Tel. 0172-6420843

Türen, Tore und Garagentore
von namhaften Herstellern.
 Einbau, Wartung, Pflege, Ausbau u.
 Entsorgung der Altanlagen.
Z-A-L Dienstleistungen, F. Hens-
sel, Tel. 0173-7635603, Cadolzburg

Kosmetikinstitut Gabriela -
Lassen Sie sich verwöhnen...
Am Marktplatz 16 -
Eingang Löffelholzstraße
 Halbpriktion jede
 1. Woche im Monat
Tel. 0176-61405917

Erfahrene Goldschmiedin
 bietet Reparaturen Ihrer
 Lieblingsstücke, Umarbeitungen
 und Neuanfertigungen.
 Tel. 09103/6837654
Goldschmiedin.sr@posteo.de

Sonnenschutzfolie für Gebäude
 -mit Montage- in versch. Tönun-
 gen. Auch als Sichtschutz. Medien
 Eckert, Schwadernmühlstr. 5 in Ca-
 dolzburg, www.medieneckert.de

MUSIC AND GROOVE
M A C H T M U S I K
 Unterrichtet für: Proberäume
 Gitarre | Schlagzeug www.music-and-groove.de
 | Bass | Keyboard | info@music-and-groove.de
 Klavier | Gesang | Tel.: 0911 / 971 961-0
 Saxophon | Querflöte Reitweg 1, 90587 Veitsbronn

Frische Kartoffeln in Roßendorf
Lieferung möglich
Tel.: 09103/2114

Die alternative Physiopraxis
 Pers. patientenspezifischer Behandlungsansatz

Physiopraxis
Doris Schweizer
 Physiotherapie
 Vojtathherapie
 Bobaththerapie
 Lymphdrainagen
 Skoliotherapie

Mo-Fr 8 – 19 Uhr
 Alle Kassen - Termine n. Vereinbarung
 auch Hausbesuche
Telefon 09103 / 78 23

Fachpraxis für Kindertherapie
www.physiotherapie-cadolzburg.com

Suchen Austräger m/w/d für
„Cadolzburg info“ und Werbung
 Gerne Jugendliche ab 14 J.,
 Studenten, Rentner, etc.
Bei Interesse bewerben bei
 Armin Diehl GmbH Direktwerbung
 über das **Jobportal:**
www.prospektverteiler.de

Handwerker- & Malerarbeiten
innen und außen!
 Reinigung von Pflaster, Gehweg, Gara-
 geneinfahrt u. kl. Reparaturen im Haus-
 halt, Gartenpflege und Außenarbeiten,
 Reparatur von Balkon-Terrasse-Garage.
 Hausmeisterdienst Sebastian Rduch
Tel. 0160-91644159

seit über
50
 Jahren

SCHNEE
Bauelemente GmbH
 Markisen · Rollläden · Jalousien
MEISTERBETRIEB

Wir laden
herzlich ein

FRÜHJAHRSPREISE
Nutzen Sie
die aktuellen
Preisvorteile

FRÜHJAHR-
AKTIONS-WOCHEN
 14. März bis 15. April 2026

Nur an diesen Tagen
 schenken wir Ihnen die
19% MwSt.*
auf Markisen · Sonnenschutz
Terrassenüberdachungen
Rollläden · Jalousien
Fenster · Türen und Tore
Insektenschutzgitter
 * nur auf ausgewählte Produkte!

Fa. SCHNEE Bauelemente GmbH
 Fürther Straße 23 · 90587 Veitsbronn · Telefon: 0911/752545
www.schnee-bauelemente.de

Sturm Immobilien
 - seit 2001 -
 Ihr Ansprechpartner: Wolfgang Sturm

Tel.: 0911 211 062 98
immobilien-sturm@t-online.de

Theodorstraße 9 – 90489 Nürnberg

Von der Wertermittlung für Ihre Immobilie bis zur
 Schlüsselübergabe: Wir beraten und begleiten Sie
 über den gesamten Verkaufsprozess.

Carports
 Tore
 Zäune
 Ziergitter
 Vordächer
 Geländer
 Markisen

Bernhard Wirth GmbH
STAHLBAU - METALLBAU
www.schlosserei-wirth.de
Schweißfachbetrieb nach DIN EN 1090
 Reitweg 8 · 90587 Siegersdorf · ☎(0911) 7520447
 Fax (0911) 7530327 · info@schlosserei-wirth.de

Redaktionsschluss nächste Ausgabe: Mittwoch, 4. März 2026 · Verteilung: ab Samstag, 14. März 2026

Impressum Herausgeber: Medien Eckert, Schwadernmühlstr. 5, 90556 Cadolzburg
 Tel. 09103-8182 · info@medieneckert.de · www.medieneckert.de
 Es gelten die aktuellen Anzeigenpreise der Mediadaten auf „www.medieneckert.de“.

Verteilung: Alle 14 Tage kostenlos an die Haushalte der Marktgemeinde Cadolzburg und
 in Ammerndorf sowie Seukendorf/Hiltmannsdorf.
 Diehl Werbung, Tel. 08000-444477, www.armindiehl-werbung.de

Mit Namen gekennzeichnete Berichte, Anzeigen o.ä. geben die Meinung des Verfassers wieder.
 Für evtl. Satz-/Druckfehler wird keine Gewähr übernommen. Eine Haftung für die Rechte Dritter
 an überlassenen Texten und Bildern wird nicht übernommen. Desweiteren ist eine Haftung beim
 Verstoß gegen die Datenschutzbestimmungen bei eingereichten Texten und Bildern (von Vereinen,
 Einrichtungen etc.) ausgeschlossen. Leserbriefe können kostenpflichtig abgedruckt werden.
 Verantwortlich für die amtlichen Mitteilungen: Markt Cadolzburg, Rathausplatz 1, 90556 Cadolzburg

Evangelische Kirchengemeinde

Evang. Pfarramt Cadolzburg: Tel. 8218, Internet: www.cadolzburg-evangelisch.de, E-Mail: pfarramt.cadolzburg@elkb.de; Pfrin. Johanna Robledo (Cadolzburg), E-Mail: johanna.robledo@elkb.de; Pfr. Miertschischk (Wachendorf/Egersdorf/Steinbach), Tel. 8270, E-Mail: thomas.miertschischk@elkb.de; Evang. Pfarramt Zautendorf: Tel. 8241, Pfr. Miertschischk (Zautendorf), Tel. 8270, Internet: www.evangelisch-zautendorf.de, E-Mail: pfarramt.zautendorf@elkb.de

CADOLZBURG

So.	1. März	9.15 Uhr	Gottesdienst in der Markgrafenkirche mit Abendmahl, Pfarrer Thomas Miertschischk
Fr.	6. März	19.30 Uhr	Gottesdienst zum Weltgebetstag (Nigeria) in der Markgrafenkirche, anschl. gemütliches Beisammensein im evang. Gemeindehaus
Sa.	7. März	14.00 Uhr	Gottesdienst der Lebenshilfe in der kath. Kirche St. Otto mit Dekan Hermany und Pfarrer Miertschischk
So.	8. März	9.15 Uhr	Gottesdienst in der Markgrafenkirche mit Taufe, Pfarrerin Johanna Robledo
Mi.	11. März	19.00 Uhr	Frauenkreis, Eier bemalen mit Eva Scholz, bitte ausgeblasene Eier und Filzstifte mitbringen
So.	15. März	10.30 Uhr 10.10 Uhr	Familienkirche mit Musical „Tuishi pamoja“ im evang. Gemeindehaus, Pfarrer Lukas Borchardt Ankommen

Die Cadolzburger Minis treffen sich jeden Montag um 9.30 Uhr im Gemeindehaus Cadolzburg. Der Chor Carmina Nova probt jeden Donnerstag ab 19.45 Uhr im Gemeindehaus Cadolzburg.

WACHENDORF

So.	1. März	18.00 Uhr	Abendgottesdienst
So.	8. März	10.30 Uhr	Gottesdienst mit Pfarrerin Johanna Robledo
So.	15. März	18.00 Uhr	Abendgottesdienst
jeden Do.		19.30 Uhr	Posaunenchorprobe der LKG

ZAUTENDORF

So.	1. März	10.30 Uhr	Gottesdienst mit Pfarrer Thomas Miertschischk
		10.30 Uhr	Kindergottesdienst
Fr.	6. März	19.30 Uhr	Gottesdienst zum Weltgebetstag (Nigeria), anschl. gemütliches Beisammensein im evang. Gemeindehaus
So.	15. März	9.15 Uhr	Gottesdienst mit Pfarrer Thomas Miertschischk
jeden Mo.		19.45 Uhr	Posaunenchorprobe im Gemeindehaus

Aktuelles im Internet: www.zautendorf-evangelisch.de

Katholische Kirchengemeinde

Katholisches Pfarramt St. Otto, Pleikershofer Str. 12, Cadolzburg · Tel. 0 9103-79 73 59 · Fax 09103-20 43, Internet: www.cadolzburg-katholisch.de · E-Mail: ssb.fuerth-land@erzbistum-bamberg.de

So.	1. März	10.30 Uhr	Eucharistiefeier
Di.	3. März	9.00 Uhr	Eucharistiefeier
Sa.	7. März	17.00 Uhr	Vorabendmesse
So.	8. März	10.30 Uhr 17.00 Uhr	Wortgottesfeier Bußgottesdienst mit Chor
Di.	10. März	9.00 Uhr	Eucharistiefeier
		14.00 Uhr	Seniorenachmittag
Sa.	14. März	11.00 Uhr	Taufe
		17.00 Uhr	Vorabendmesse
So.	15. März	10.30 Uhr 18.00 Uhr	Eucharistiefeier Kreuzwegandacht Männerschola

In unserer Pfarrei wird am 1. März 2026 ein neuer Pfarrgemeinderat gewählt. Das Wahllokal ist am Samstag 28. Februar 2026 von 16.30 bis 18.30 Uhr und am Sonntag 1. März von 10.00 bis 12.00 Uhr für sie geöffnet.

Kommt! Bringt eure Last

Auch wenn wir das Feuerholz und unsere Lebensmittel nicht auf dem Kopf tragen, müssen wir wie die Frauen aus Afrika an manchen Lebenslasten tragen: Krankheit, Einsamkeit, Armut und Not. Frauen in Nigeria schöpfen Kraft und Hoffnung aus ihrem Glauben an Jesus Christus. Das wollen sie uns im Gottesdienst dieses Jahr erleben lassen, in fröhlichen Liedern und Geschichten aus ihrem Land. Die Teams in Cadolzburg und Zautendorf laden alle herzlichst dazu ein. Wir freuen uns, wenn Sie sich Zeit nehmen, auch im Anschluss in den Gemeindehäusern dabei zu sein. Wer gerne ins Team in Cadolzburg einsteigen möchte, kann sich mit Angela Unterburger, Tel. 09103-1618 oder Monika Empelmann, Tel. 09103-713071 in Verbindung setzen. Gute Ideen sind immer willkommen. **Gottesdienst in der ev. Markgrafenkirche in Cadolzburg am 6. März 2026 um 19.30 Uhr. Gottesdienst in der Johanneskirche in Zautendorf am 6. März 2026 um 19.30 Uhr.**

Ein Tag auf dem Jakobsweg

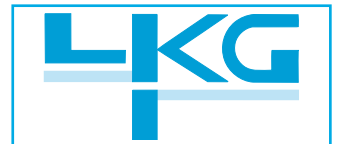
Ein altes Pilgersprichwort besagt: „Der Jakobsweg beginnt vor deiner Haustüre.“ Allerdings ist der Weg von der Haustüre bis nach Santiago de Compostela weit und die meisten von uns haben nicht die Möglichkeit, sich für einen längeren Zeitraum eine entsprechende Auszeit zu nehmen. Jedoch gibt es auch Jakobswege, die fast an unserer Haustüre vorbeiführen. So können wir uns zumindest für einen Tag auf den Weg machen und uns eine kurze Auszeit vom Alltag nehmen. Nachdem wir in den letzten Jahren schon auf verschiedenen Jakobswegen unterwegs waren, wollen wir nun in den nächsten 3 Jahren in Tagesetappen – jeweils am Samstag vor dem Palmsonntag – den Jakobsweg von Nürnberg nach Eichstätt

durch das Altmühltal pilgern. Dazu starten wir dieses Jahr in Nürnberg-Worzeldorf. Unsere 1. Etappe wird uns auf rund 28 km am alten Kanal entlang nach Hilpoltstein führen. Für

unterwegs ist eine Andacht geplant. Mit einem Pilgeramt in Hilpoltstein und anschließendem gemeinsamen Abendessen wollen wir diese Etappe beenden, bevor wir mit dem Bus zurück nach Cadolzburg fahren. Alle, die sich mit uns auf den Weg machen wollen und, wenn auch nur für einen Tag, einmal weg sein wollen, sind herzlich zur Tagesetappe am **Samstag, 28. März 2026** eingeladen. **Treffpunkt: Katholische Kirche St. Otto Cadolzburg, Abfahrt mit dem Bus nach Worzeldorf ist um 7.00 Uhr.**

Der Fahrpreis beträgt 18,00 Euro und ist bei der Anmeldung bei Anke Kleinostendarp, Wachendorfer Straße 53 in Cadolzburg zu bezahlen. Infos bei Anke Kleinostendarp (09103-5361), Barbara Krämer (09103-796446) und Klaus Wagner (09103-2436).

Landeskirchliche Gemeinschaft



Es wird herzlich eingeladen zu den Veranstaltungen der LKG Cadolzburg im evang. Gemeindehaus in Wachendorf, Ringstr. 35: Am **1. und 15. März 2026 jeweils um 18.00 Uhr** Abendgottesdienst und am **4. März 19.30 Uhr** Gesprächsabend „Bibel aktuell“. Für Anfragen und Beratung (auch wegen Mitfahrgelegenheiten) steht Prediger I. Bender zur Verfügung, Tel. 8366.

» SIE SUCHEN EINEN PFLEGEDIENST?

Unser Pflegedienst mit Sitz in **Cadolzburg** ist rund um eine professionelle Betreuung für Sie da.

Haben Sie Fragen? Gerne würden wir uns mit einem Telefonat und Beratungstermin bei Ihnen vorstellen.

ZULASSUNG FÜR ALLE KASSEN! TEL. 09103 7908851

Pflegedienst MorgenSonne · Tel. 09103 7908851 · Cadolzburg
info@pflegedienst-morgensonne.de · www.pflegedienst-morgensonne.de

BESTATTUNGEN
FORSTMEIER

„Opa liebte den Wald.
Wir haben ihn unter einem Baum bestattet.“

FORSTMEIER Bestattungen
 Friedrich-Ebert-Straße 11 · 90766 Fürth
beratung@bestattungen-forstmeier.de

90766 Fürth: 0911.77 15 30
 90513 Zirndorf: 0911.60 91 11
 90556 Cadolzburg: 09103.57 38

24/7
365

Eine Feuerzangenbowle wärmt nicht nur die Seele

HILTMANNSDORF (EB) Seit 2016 gibt es in Hiltmannsdorf alle zwei Jahre eine Feuerzangenbowle „...als Ausgleich zur Kälte...“, wie es damals hieß. Bewusst hat man sich seinerzeit anlässlich der 775 Jahr-Feier für einen Termin im Winter entschieden, so Silvia Dießl von der Frauen-Union. Und daher kam es also, dass es im Wechsel ein Winter- und ein Sommerfest am Weißenstein gibt. „Eine Feuerzangenbowle ist keine Bowle. Sie ist ein Mittelding zwischen Getränk und Hexerei. Bier sackt in die Beine, Wein legt sich auf die Zunge, Schnaps kriecht ins Gehirn. Eine Feuerzangenbowle aber geht ans Gemüt. Weich und warm hüllt sie die Seele ein, nimmt die Erdschwere hinweg und löst alles auf in Dunst und Nebel.“ So sagt man es zumindest. Auf jeden Fall „bringt sie die Leut' zamm“. Trotz Kälte. Trotz Schneemassen. Dieses Jahr wieder am 30. Januar im Hof von Hans Amm. Schon während der Woche legte er sich ordentlich ins Zeug, um der Schneemassen Herr zu werden, die seit dem vergangenen Wochenende gefallen waren. Aber sauber war's, als pünktlich um 18.00 Uhr die Lichter angingen, das Feuer auf dem Grill die ersten Bratwürste fertig werden ließ und „DJ Mister D“ mit seinen Après-Ski-Hits musikalisch für die richtige Stimmung sorgte. Aber nicht nur Alkoholisches oder Bratwurst waren begehrt. Auch Steaksemmel Gulaschsuppe und Nichtalkoholisches fanden ihre Abnehmer. Und je später es wurde, desto voller wurde es. Stimmung und Gespräche nahmen zu und der Austausch wurde intensiver. Um die Wirkung des Getränks weiß man aber spätestens seit dem Film mit Heinz Rühmann: „Wahr sind nur die Erinnerungen, die wir mit uns tragen, die Träume, die wir spinnen und die Sehnsüchte, die uns treiben, damit wollen wir uns bescheiden...“ Und so wird es auch im übernächsten Jahr wieder eine neue Auflage geben.



Zeug, um der Schneemassen Herr zu werden, die seit dem vergangenen Wochenende gefallen waren. Aber sauber war's, als pünktlich um 18.00 Uhr die Lichter angingen, das Feuer auf dem Grill die ersten Bratwürste fertig werden ließ und „DJ Mister D“ mit seinen Après-Ski-Hits musikalisch für die richtige Stimmung sorgte. Aber nicht nur Alkoholisches oder Bratwurst waren begehrt. Auch Steaksemmel Gulaschsuppe und Nichtalkoholisches fanden ihre Abnehmer. Und je später es wurde, desto voller wurde es. Stimmung und Gespräche nahmen zu und der Austausch wurde intensiver. Um die Wirkung des Getränks weiß man aber spätestens seit dem Film mit Heinz Rühmann: „Wahr sind nur die Erinnerungen, die wir mit uns tragen, die Träume, die wir spinnen und die Sehnsüchte, die uns treiben, damit wollen wir uns bescheiden...“ Und so wird es auch im übernächsten Jahr wieder eine neue Auflage geben.

Die Jagdgenossenschaft Deberndorf lädt ein

Am Donnerstag, den **12. März 2026 um 19.30 Uhr**, findet in Deberndorf, Gasthaus Rotes Roß (Fam. Striebel), die Jahreshauptversammlung der Jagdgenossenschaft Deberndorf statt. **Tagesordnung:** 1. Eröffnung und Begrüßung; 2. Protokollverlesung der letztjährigen Versammlung; 3. Kassenbericht; 4. Bericht der Kassenprüfer, Entlastung von Kassier und Vorstandschaft, Neuwahl eines Kassenprüfers; 5. Vorstellung und Einsichtnahme in das neue Jagdkat-

taster; 6. Neuwahl der Vorstandschaft; 7. Sonstiges, Wünsche, Anregungen. Alle Jagdgenossen und Jagdgenossinnen sind hierzu herzlich eingeladen!
Sarah Höfler, 1. Bürgermeisterin und Jagdvorsteherin

Erste Hilfe auf dem Eis...

...die haben wir zum Glück nicht gebraucht. Statt um Erste Hilfe, drehte es sich in unserer letzten Gruppenstunde nur um Spaß, Spiel und Teambuilding. Der Wunsch der Kids vom Jugendrotkreuz in Cadolzburg war es, einmal mit der Gruppe Schlittschuhfahren zu gehen. Wenn nicht jetzt wann dann? Also fuhren wir in der Stunde vor den Ferien gemeinsam auf die Eisbahn. Alle Kids hatten viel Spaß und waren sich einig, nächstes Jahr machen wir das wieder. JRK Cadolzburg



Statt um Erste Hilfe, drehte es sich in unserer letzten Gruppenstunde nur um Spaß, Spiel und Teambuilding. Der Wunsch der Kids vom Jugendrotkreuz in Cadolzburg war es, einmal mit der Gruppe Schlittschuhfahren zu gehen. Wenn nicht jetzt wann dann? Also fuhren wir in der Stunde vor den Ferien gemeinsam auf die Eisbahn. Alle Kids hatten viel Spaß und waren sich einig, nächstes Jahr machen wir das wieder. JRK Cadolzburg

Einladung zum französischen Kinoabend „Das Nonnenrennen“

„Tritt fester, Schwester“, so lautet das Motto in einem beschaulichen Benediktinerkloster irgendwo in der französischen Provinz. Die Nonnen stehen vor einer großen Herausforderung: Ein heruntergekommenes Altersheim soll dringend renoviert werden. Der gute Wille ist da, doch leider fehlt das nötige Geld. Was tun? Die Lösung ist ebenso mutig wie unkonventionell: Die Schwestern melden sich kurzerhand zu einem örtlichen Radrennen an, bei dem ein stattliches Preisgeld winkt. Nun heißt es trainieren, kämpfen und vielleicht auch zu Methoden greifen, die nicht ganz dem klösterlichen Regelwerk entsprechen. Der Deutsch-Französische Freundschaftskreis (DFF) lädt am **21. März 2026** im Rahmen des Cadolzburger Kulturfrühlings zu einem geselligen Kinoerlebnis ins Bürgerhaus Cadolzburg (Hindenburgstr. 14) ein. Der Film „Das Nonnenrennen“ wird in deutscher Sprache präsentiert. Die Kinokarte kostet 5,- €. Beginn ist um 19.30 Uhr, Einlass ab 18.00 Uhr. Wir freuen uns auf Sie!
Birgit Mauroner für den DFF Cadolzburg

Zum Frühjahrsmarkt in Cadolzburg:

Heizöl Sammelbestellung

9. – 20. März 2026

SCHAUDI
ZN der RÖDL energie

AVIA

Bestellung: persönlich vor Ort in Cadolzburg (Marktplatz 5), per Telefon 09103 8228 oder Mail unter schaudi@roedl-energie.de

2026

FRÜHJAHRSMARKT

MARKT

IN CADOLZBURG

SONNTAG

15. MÄRZ

10.00 - 17.00^{UHR}

AUF DEM HÖHBUCK FESTPLATZ

HGV Cadolzburg

www.hgv-cadolzburg.de

Da s immer dahamm

HAND IN HAND FÜR UNSERE GEMEINDE ANPACKEN!

Unsere **SPD**
Cadolzburger

PROGRAMM ZUR KOMMUNALWAHL 2026

Wir alle sind gern in unserer Gemeinde daheim. Deshalb brauchen wir auch zukünftig für Jung und Alt eine hohe Lebensqualität, örtliche Arbeitsplätze und Einkaufs- und Freizeitangebote. Wir wollen Hand in Hand anpacken für:

GUTES WOHNEN, GESUNDE NATUR UND INTAKTE HEIMAT: WEIL 'S UNS HIER GEFÄLLT!

- Baulücken und Leerstände nutzen, um Flächenverbrauch zu vermeiden
- Klima- und Naturschutzaspekte berücksichtigen
- bezahlbare Mietwohnungen schaffen
- die „Neue Mitte“ auf dem Sägewerksareal als lebendiges Zentrum gestalten
- das attraktive Ortsbild in allen Ortsteilen sichern

FAMILIEN, KINDER, JUGEND UND SENIOREN: JUNG UND ALT FÜR EINE LEBENDIGE NACHBARSCHAFT!

- Krippen-, Kita- und Hortplätze zur Vereinbarkeit von Familie und Beruf
- Stärkung unserer Schulen und Begleitung des zukünftigen Gymnasiums
- Weiterentwicklung von Kinder- und Jugendarbeit
- Hilfen im Alter, Sicherung des Bürgerbusses und der Nachbarschaftsangebote

VERKEHR UND INFRASTRUKTUR: DAMIT WIR VORWÄRTS KOMMEN!

- Zukunftsfähige und bezahlbare Wasser- und Abwasserversorgung in kommunaler Verantwortung
- Sanierung gemeindlicher Straßen
- Mehr Verkehrssicherheit – u.a. durch Tempo 30
- Verbesserung und Vernetzung von Rad- und Fußwegen
- Bedarfsgerechter öffentlicher Nahverkehr

WIRTSCHAFT, KULTUR, SPORT UND TOURISMUS: DAMIT „SPORCH“ BLÜHT!

- Belebung des Ortskerns zugunsten von Gastronomie und Einzelhandel
- Wertschätzung für Ehrenamt, Kultur-, und Vereinsarbeit, Feuerwehren
- Zukunftsfähige Unternehmen im Gewerbegebiet „Schwadmühle West“

FINANZEN UND BÜRGERBETEILIGUNG: DAMIT WIR 'S BEZAHLEN KÖNNEN!

- zielgerichteter und effizienter Einsatz öffentlicher Mittel
- Optimierung gemeindlicher Einnahmen
- Frühzeitige Information zu Bauprojekten oder Straßensperrungen
- Bürgerfreundliches Rathaus mit erweiterten digitalen Angeboten



1
JOHANNES STROBL



2
ANGELIKA ABRAM



3
MICHAEL BISCHOFF



4
INGA KLINGNER



5
VICTOR SCHARDT



6
DANIELA LEISNER



7
HERMANN ZEMPEL



8
BERSU ERDEMIR



9
JÜRGEN MÜLLER



10
SILVIA BISCHOFF



11
JENS WALTHER



12
SUSANNE HEINDL



13
THOMAS DRÖGE



14
HEIKE RAITH



15
BENEDIKT KREß



16
MANUELA SACHS



17
LUKAS TATZEL



18
CHRISTINA ANGERMEIER



19
KEVIN FRÜHHABER



20
THOMAS KÖRBER



21
DR. KLAUS KÖPPEL



22
JOHANN HAIMERL



23
HERMANN STEINER



24
JOHANNA BISCHOFF



So unterstützen Sie uns:
Die SPD-Liste oben ankreuzen und Ihren Wunschkandidaten/-kandidatinnen jeweils 3 Stimmen geben.
Sie können bis zu 24 Stimmen einzeln vergeben.



Unser vollständiges Wahlprogramm finden Sie unter

www.spd-cadolzburg.de/wahlen

Zur
Kommunalwahl
Am 8. März
Johannes Strobl und die SPD

Nach der Winterpause: Fortführung der Sanierung der Ortsdurchfahrt

Nach der Winterpause werden die Sanierungsarbeiten an der Ortsdurchfahrt in Cadolzburg fortgesetzt. Nachfolgend möchten wir über den zeitlichen Ablauf informieren.

1. Bauabschnitt: Kreisverkehr – Tankstelle: Wiederaufnahme frühestens ab 2. März. Der erste Bauabschnitt wird – vorbehaltlich geeigneter Witterungsverhältnisse – frühestens ab dem 2. März 2026 wieder aufgenommen. Die bestehende Verkehrsführung bleibt unverändert bestehen.

Die überörtliche Umleitung erfolgt weiterhin über die Wachendorfer Straße in Richtung Oberfürberg. Der Anliegerverkehr zu den örtlichen Nahversorgern kann – wie bereits zuvor – die Privatstraße der Firma Riegelein nutzen. Damit ist die Erreichbarkeit der ansässigen Betriebe sichergestellt, ohne das bestehende Umleitungskonzept zu verändern.

2. Bauabschnitt: Kreuzungsbereich Sudetenstraße / Tiembacher Straße / Ostlandstraße / Nürnberger Straße: Beginn steht noch nicht final fest Dieser Bereich stellt einen zentralen Verkehrsknoten dar und erfordert eine entsprechend sorgfältige Bauabwicklung. Der genaue Zeitpunkt für den Beginn des zweiten Bauabschnitts steht derzeit noch nicht abschließend fest. Erst nach Fertigstellung des ersten Bauabschnitts kann mit dem zweiten begonnen werden. Nach aktuellem Stand ist mit dem Beginn voraussichtlich gegen Ende des Jahres zu rechnen. Sobald ein verbindlicher Termin feststeht, werden wir rechtzeitig darüber informieren.

Zuständigkeit für Verkehrsführung und Umleitungen

Die Umleitung über die Wachendorfer Straße beziehungsweise über die Cadolzburger und Fürther Straße in Richtung Oberfürberg betrifft eine Kreisstraße. Zuständige Straßenverkehrs- und Ordnungsbehörde für Verkehrsregelungen, Umleitungen und sonstige verkehrsrechtliche Maßnahmen ist daher das Landratsamt. Der Markt Cadolzburg ist in die Abstimmungen eng eingebunden und begleitet den Prozess konstruktiv. Anregungen und Hinweise nehmen wir selbstverständlich auf und leiten diese im Rahmen unserer Mitwirkung an das Landratsamt weiter. Die abschließende Entscheidung über die konkrete Umleitungsführung und entsprechende verkehrsrechtliche Maßnahmen liegt beim Landratsamt. Uns ist bewusst, dass es im Zuge einer

solchen Baumaßnahme im Alltag zu Einschränkungen und teilweise auch zu hohen Belastungen im Verkehrsablauf kommen kann. Baumaßnahmen dieser Größenordnung sind jedoch zwangsläufig mit temporären Verkehrsbeeinträchtigungen verbunden. Ziel aller Beteiligten ist es, die Auswirkungen so gering wie möglich zu halten und gleichzeitig eine zügige und fachgerechte Umsetzung der Arbeiten sicherzustellen. Wir bitten daher um Verständnis für die notwendigen Einschränkungen während der Bauzeit.

Alle Informationen finden Sie auf unserer Website www.cadolzburg.de unter „Aktuelle Projekte“. Einfach QR-Code scannen.

Text: Markt Cadolzburg



Frankens Aschermittwoch feierte Jubiläum

ZIRNDORF Vor 40 Jahren fand in Zirndorf erstmals „Frankens Politischer Aschermittwoch“ statt.



Zum runden Jubiläum hatte die SPD diesmal einen hochkarätigen Gast eingeladen: Matthias Miersch, SPD-Fraktionsvorsitzender im Bundestag, verdeutlichte, wie die Sozialdemokratie der Garant für einen starken Sozialstaat, für stabile Renten und Investitionen in Bildung und Infrastruktur ist. SPD-Kreistagsspitzenkandidat Michael Bischoff warb für eine aktive Kommunalpolitik, „die das Gemeinwesen und das unmittelbare Alltagsumfeld der Menschen gestaltet und so die Demokratie stärkt.“

FORTSETZUNG AUF S. 11

Machen Sie bei der Wahl keine Fehler!

Ihre Kfz-Mehrmarkenwerkstatt bietet Ihnen günstig & zuverlässig in O.E.-Qualität:

- ✗ Kundendienst inkl. digitalem Serviceheft
- ✗ Reparaturen im Unfallfall oder bei Verschleiß
- ✗ Prüfplaketten · Oldtimerservice · Tuning, u.v.m.

**✗ Versprochen! Denn:
Wir wählen seit Jahrzehnten
und nicht erst am 8. März:**



Bild: KI-generiert

Karosseriebau & KFZ-Meisterbetrieb

Jordan
persönlich · zuverlässig · sauber · günstig

Sie finden uns im Competence Center Cadolzburg, Schwadernmühlstr. 5 in Cadolzburg
Tel. 09103 - 71 30 33 · www.fahrzeug-jordan.de

FORTSETZUNG VON S. 10 Viele Stadt-, Gemeinde- und Kreisräte stünden heute vor der schwierigen Situation, „dass wir oft nur noch die Pflichtaufgaben erledigen können.“ Deshalb müssten Bund und Land die Kommunen wieder handlungsfähig machen.

Michael Bischoff: Entlastung der Kommunen dringend nötig

Es könne nicht sein, so Michael Bischoff, dass alleine der Bezirk Mittelfranken heuer über 200 Mio € für die „Hilfe zur Pflege“ aufwenden muss, weil für Tausende die Rente nicht reicht, um die Eigenanteile fürs Heim zu bezahlen: „Dieses Geld wird über die Bezirksumlage direkt von unseren Städten, Landkreisen und Gemeinden abgezogen. Es fehlt dort für Schulen, Radwege, soziale Angebote oder Umweltschutz.“ Die Mittel müssten über eine Vermögens- oder Erbschaftssteuer aus den Bundes- oder Landeshaushalten kommen. Wie SPD-Spitzenkandidat Michael Bischoff motivierte auch SPD-Kreisvorsitzende Melanie Plevka alle Aktiven, bis zum Wahltag am 8. März um jede Stimme zu kämpfen, „damit eine starke Landkreis-SPD unsere Region demokratisch und verantwortungsbewusst mitgestalten können.“

Jahreshauptversammlung beim Motorradclub

CADOLZBURG Am Samstag, den 24. Januar fand die diesjährige Jahreshauptversammlung des MC-Cadolzburg e.V. im Vereinsheim in der Schwadermühle statt.

1. Vorsitzender Martin Tiller konnte insgesamt 42 anwesende Vereinsmitglieder begrüßen, bevor er seinen Rechenschaftsbericht über die abgelaufene Motorradsaison 2025 verlas. Neben einem Überblick über die im letzten Jahr stattgefundenen Motorradausfahrten, berichtete er auch über die durchgeführten und teilgenommenen kulturellen und gesellschaftlichen Events, des derzeit 118 Mitglieder zählenden Vereins. Mit einer Vorschau auf die kommende Motorradsaison 2026 und den geplanten Vereinsaktivitäten rund um das Motorradfahren, beendete der 1. Vorsitzende seinen Tätigkeitsbericht und bedankte sich bei allen Mitgliedern, die sich in der vergangenen Saison in die Vereinsaktivitäten aktiv mit eingebracht haben für die geleistete Arbeit und Unterstützung. Daran anschließend folgten die Berichte des 1. Kassiers und des 1. Schriftführers, sowie der Kassenrevisoren. Die Ehrungen für langjährige Mitglieder konnten für 25 Jahre Alexander Geyger und für 40 Jahre Richard Fürther entgegennehmen. Die seit vielen Jahren bereits zur Tradition gewordenen Auszeichnungen für besondere Leistungen in und um den Verein, wurden diesmal Sigrid Fischer, sowie dem 1. Vorstand Martin Tiller verliehen. Sie erhielten jeweils einen Präsentkorb und den Eintrag auf der Ehrenliste im Vereinsheim. Die durch Jürgen Stich geleiteten Neuwahlen der Vorstandschaft, ergaben nur eine kleine Veränderung mit sich. So stellte sich 2. Schriftführer Andreas Stubbe nicht mehr zur Wiederwahl und gab sein Amt frei. Als Nachfolgerin übernimmt Sigrid Fischer künftig diese Funktion. Alle weiteren bisherigen Amtsinhaberinnen und Amtsinhaber wurden in ihren Tätigkeiten bestätigt und stehen für das kommende Jahr dem Verein erneut zur Verfügung. Im Anschluss an die Jahreshauptversammlung folgte unmittelbar die Monatsversammlung für den Monat Februar. Danach lud der 1. Vorsitzende Martin Tiller alle anwesenden Vereinsmitglieder zu einer gemeinsamen Brotzeit im Vereinsheim ein. Für alle Interessierten möchten wir an dieser Stelle mitteilen, dass auch in diesem Jahr wieder verschiedene gemeinsame Motorradausfahrten geplant sind. Termine findet man auf unserer Homepage unter: www.mc-cadolzburg.de. Alle Motorradbegeisterten und auch alle die, die es noch werden wollen, möchten wir herzlich dazu einladen, sich einfach und zwanglos in unserem Vereinsheim in der Schwadermühle, Gewerbestr. 9 umzuschauen. Jeder ist herzlich willkommen. Motorradstammtisch ist immer donnerstags, ab 19.30 Uhr. Schaut einfach vorbei. Wir freuen uns auf Euch.

Die Vorstandschaft, Text: Steffen Dietz

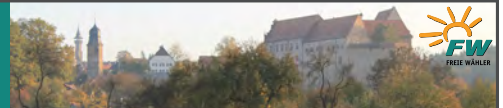
Für kurzentschlossene Teilnehmer:

Winterschnittkurs des OGV

Einladung zum Winterschnittkurs des Obst- und Gartenbauvereins Debernord im Vereinsgarten „Am Ziegelweiher“ am Samstag, den 28. Februar um 13.00 Uhr. Am Samstag geht es um: fachgerechte Pflege von Obstbäumen; Einführung in den Obstbaumschnitt; Pflege von Stauden und Beerensträucher und Rundgang durch den winterlichen Vereinsgarten. Auch Nichtmitglieder sind herzlich willkommen. Der Kurs ist kostenlos und findet bei jedem Wetter statt. Bitte eigene Gartenschere und –sägen sowie Arbeits- bzw. Gartenhandschuhe mitbringen. Bitte auch an festes Schuhwerk und witterungsangepasste Kleidung denken. Wir freuen uns auf euch!

Die OGV-Vorstandschaft

- ✓ Bürgernah
- ✓ Unabhängig
- ✓ Sachbezogen



FW / PWG Freie Wähler / Parteilose Wähler Gemeinschaft Cadolzburg



Horst Waldenburger

- 🎯 Einer von Euch – Einer für Euch!
- 🎯 Probleme erkennen – Lösungen finden!
- 🎯 Alle Ortsteile gleich und fair behandeln!
- 🎯 Gemeinsam packen wir es an!

DAFÜR STEHE ICH -UNEINGESCHRÄNKT- VERSPROCHEN!

Cadolzburg und ALLE Ortsteile brauchen eine starke FW/PWG.

Machen Sie die Mitte stark, das tut uns allen gut!

Jetzt FW/PWG Liste 6 wählen!

Mit Erfahrung Zukunft gestalten – keine Experimente!

Deshalb: 3 Stimmen für Horst Waldenburger

➔ Liste 6, Nummer 24! [#waldenburgerhorst](https://www.instagram.com/waldenburgerhorst)

8. März 2026 • Kommunalwahl • Liste 6



Agentur für
Haushaltshilfe

(deutschlandweit)

02131 760 100

cadolzburg@agfh.de

KOSTENLOSE HAUSHALTSHILFE

Alltagsbegleitung, die den Unterschied macht

- mehr Selbstständigkeit
- verbesserte Lebensqualität
- Entlastung der Angehörigen

Abrechnung mit allen Kassen



Alle Angaben ohne Gewähr.
Änderungen vorbehalten.
Agentur für Haushaltshilfe GmbH
Sperberweg 6a • 41468 Neuss

ROSA



**HEIZÖL · HOLZPELLETS
KRAFTSTOFFE · SCHMIERSTOFFE**

Tel.: 0911 960250 rosa-mineraloele.de

Ihre Ansprechpartner für Wärme und Energie aus Cadolzburg



Sigi Heckel

Tel.: 0911 960253

Philip Heckel

Tel.: 0911 9602516

Kreistag: 11



1

Lisa Gernbacher

Umweltingenieurin, 38 J., Gonnersdorf
 "Ich möchte ein gutes und sicheres Leben für alle, Orte der Begegnung und eine kluge Energiewende, die Klima und die Gemeindekasse stärkt."

Kreistag: 36



2

Dieter Burock

Verwaltungsamtmann, 56 J., Cadolzburg
 "Cadolzburg: ein grüner Wohlfühlort, mit gesunder Infrastruktur, sicheren Fuß-, Rad-, Schulwegen, nachhaltiger Energie- und Wasserversorgung, demokratisch, tolerant und transparent."

Kreistag: 7



3

Sabine Geyer

Diplom- Sozialpädagogin, 57 J., Cadolzburg
 "Sichere Fußwege, Markierung des Radrings, autofreier Marktplatz am Wochenende, Grünzonen im Sägewerksareal erhalten, nachhaltige Investitionen in unsere Infrastruktur."

ZUSAMMEN GEHT MEHR.

Alle Kandidierenden unter:
gruene-cadolzburg.de



Transparenzbekanntmachung nach TTPA-Verordnung; Politische Werbung zur Kommunalwahl 2026 von BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN, Landesverband Bayern und den Untergliederungen

8. MÄRZ GRÜNE WÄHLEN!

Kreistag: 17



4

Brigitte Spitzer

Ergotherapeutin, 60 J., Zautendorf
 "Natur- und Artenschutz für unsere Heimat und eine angemessene Verkehrsplanung für mehr Sicherheit und Gesundheit."

Kreistag: 36



5

Lea-Sophie Rahner

Qualitätsmanagerin, 35 J., Deberndorf
 "Ein familienfreundliches, nachhaltiges und lebenswertes Cadolzburg - heute und für nachfolgende Generationen."

Kreistag: 22



6

Patrick Carl

Geschäftsführer, 45 J., Wachendorf
 "Ich kandidiere, damit meine drei Kinder in einer Gemeinde mit gelebter Demokratie und verantwortungsvoller Politik für Mensch und Umwelt aufwachsen."



7

Silvia Lipgens

Change Managerin, Cadolzburg
 "Zukünftige Herausforderungen meistern und nachhaltigen Umwelt- und Klimaschutz gemeinsam gestalten. Dabei Bürgerbeteiligung fördern."



8

Jan Schroer

Personalleiter, 60 J., Cadolzburg
 "Demokratie beginnt auf kommunaler Ebene! Diese möchte ich in ökologischer, ökonomischer sowie gesellschaftlicher Hinsicht nachhaltig mitgestalten."



10

Wolfgang Weiß

Heizungsmeister/Osteopath, 52 J., Cadolzburg
 "Für eine klimagerechte Entwicklung der Marktgemeinde. Mit dem Wunsch des Ausbaus des regionalen Tourismus. Ich hoffe auf eine Zusammenarbeit der demokratischen Parteien."